

モウ友歎士ト

2020.



‘我們是「耳製涼房」！」

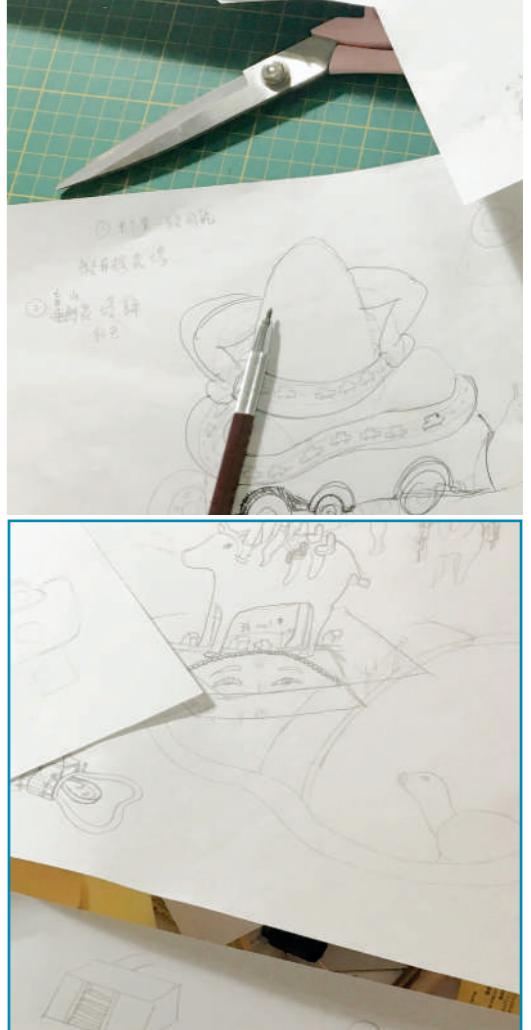
「耳製涼房」於2009年成立，是耳屎人(Eastman Cheng)和涼瓜(梁嘉賢)用來創製作品的小房間，也是我們這對藝術家組合的名稱。大家嘗試利用自己非慣常使用的物料如陶泥做創作，把日常未能實行的奇想和創作慾，以輕鬆的手法呈現。

我們相信，每個地方都有屬於她的傳說。2019年中開始，我們在屯門派發刊物《屯門友段故》、設工作坊，和街坊傾談，了解大家對屯門的印象，當中收集到的，是他們三十年來對屯門的各種發展，如交通、建設等感受，也有些是自身奮鬥的故事，我們也鼓勵大家把屯門的地方特色編成故事交給我們。在這些片言隻語和小故事當中，我們深深感受到「屯門友」對屯門的感情，也勾起我倆小時候家住屯門的回憶，一切一切都驅使我們順利地把大家的故事和感言集合成《屯門無限傳說》*這一系列的作品。

我們把大家的情感和故事再創作，成為屯門的新傳說，希望這些傳說可以成為大家茶餘飯後的話題，好像小時候常有聽聞的都市傳說一樣。然而大家也不需要急切尋找作品背後的傳說故事，因為看了作品後你也可以再重新編造，成為傳說的創作者，藉著作者和觀眾的編造過程把傳說的數量推至無限，成為真正的「無限傳說」。

花了近一年時間製作的《屯門無限傳說》六件作品，現放置在屯門河畔公園近紅橋的位置。安裝的時候街坊們很擔心會容易損壞，感謝大家。雖然這些雕塑是由金屬鑄造，但我們仍希望大家可以好好愛護這些小雕塑，讓傳說延續下去。

耳製涼房
2020年6月



編者的話



屯門友段故
Facebook

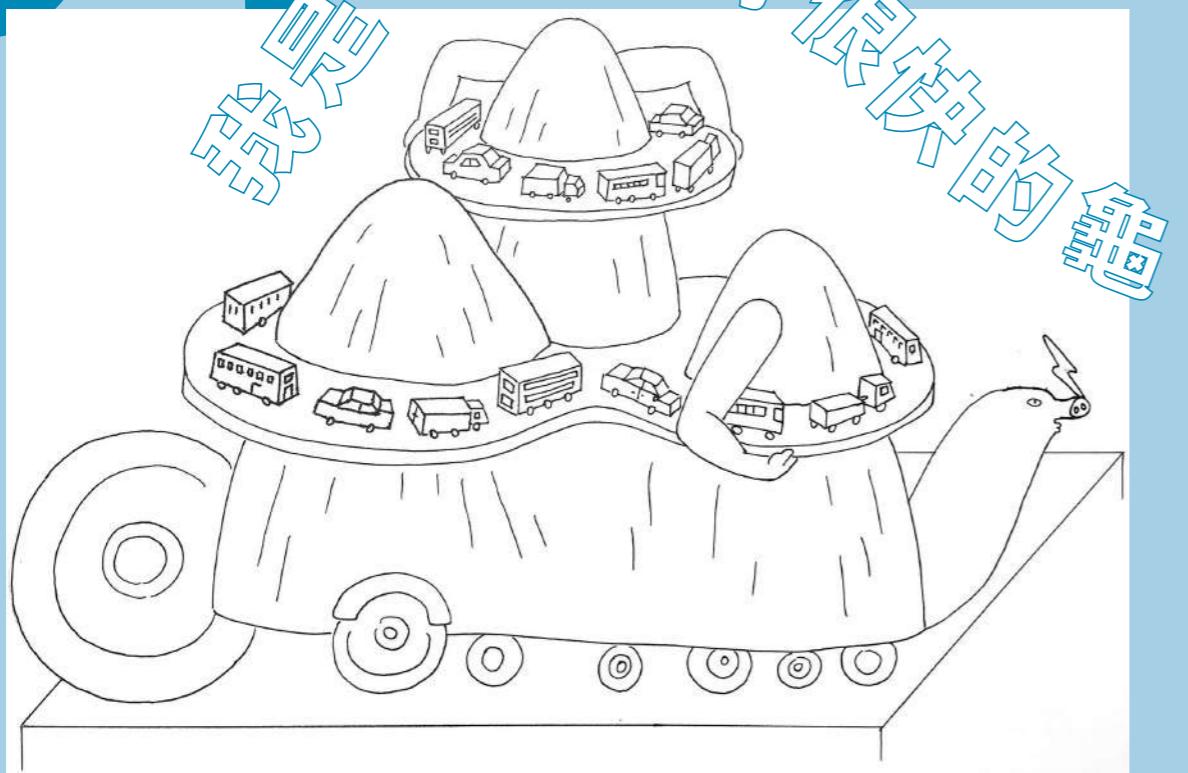


我地藝術
Facebook

* 《屯門無限傳說》是由藝術推廣辦事處策劃的「非凡！屯門河」公共藝術計劃其中一組作品，將作長期展示。

01

一隻跑得很快的龜



故事由來

從工作坊收集街坊對屯門的第一印象，很多都是覺得以前交通非常不便，屯門公路經常塞車，但現在有了西鐵及轉乘站，巴士路線也多了，比以前方便得多。

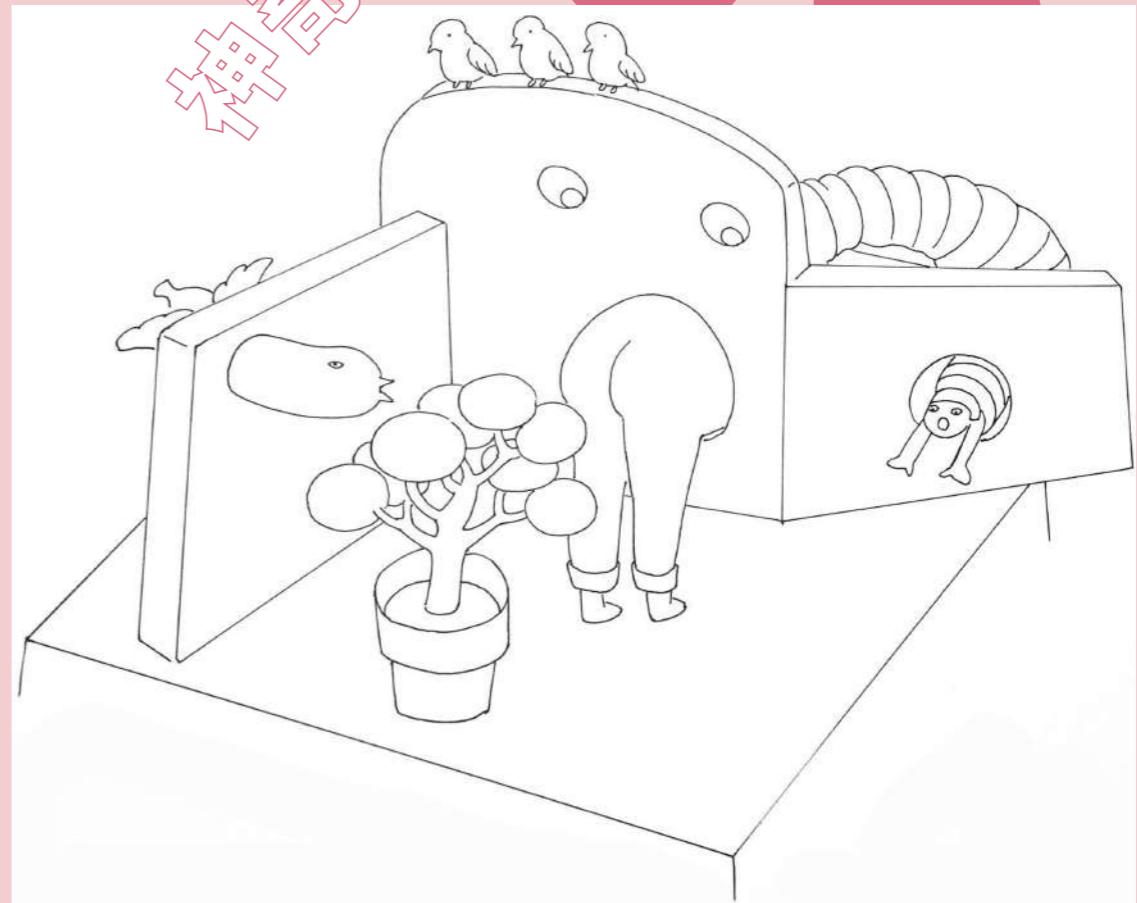
我們收集到小朋友黃學謙創作關於豬鼻龜的故事，豬鼻龜是屯門公園爬蟲館的住客，他說烏龜因抓傷了神而被懲罰得了豬鼻。

屯門以前塞到爆
公路一塞瞓幾覺
現有西鐵轉乘站
烏龜快過兔仔跑

—打油詩作者—
耳製涼房

02

穿牆大洞牆



大興牆洞很神奇
穿這邊可變長你
相反變短似漏氣
穿洞方向別忘記

—打油詩作者—
耳製涼房

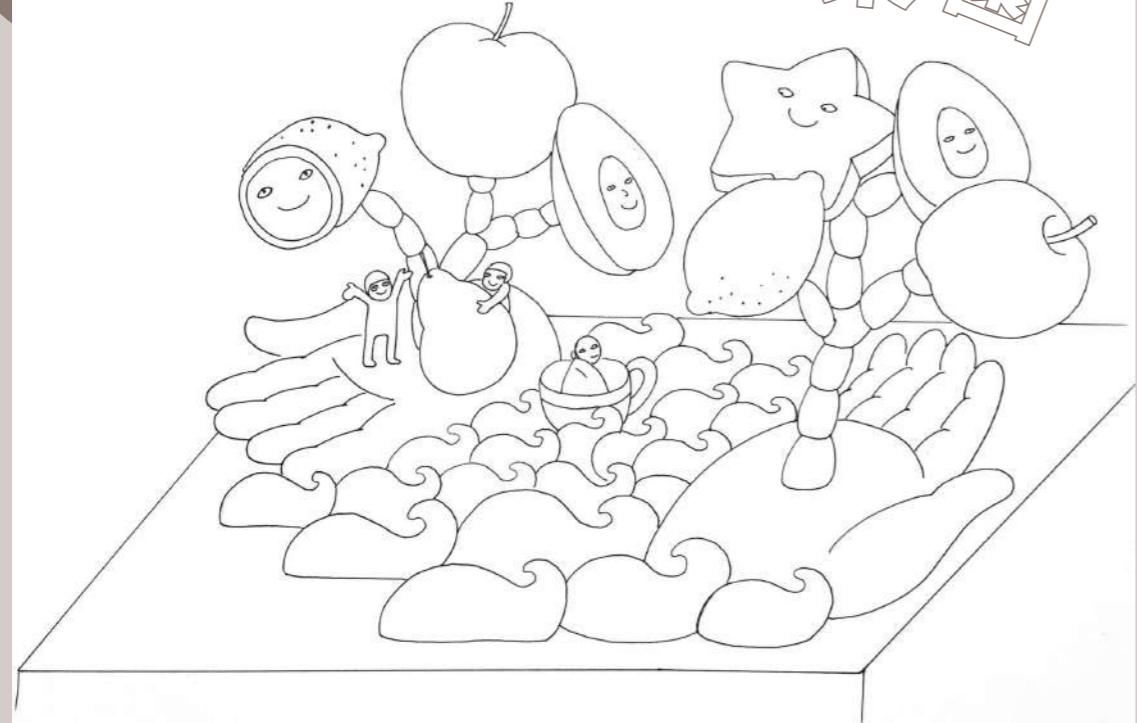
故事由來

來自屯門居民張篤的創作故事

「屯門大興邨興耀樓往商場的路上，會遇見這一幅中間有圓形大孔的牆壁，聽說如果小朋友背向興耀樓穿過大孔往商場的方向，就會瞬間長高，相反，如果小朋友面向興耀樓穿過去就會瞬間變矮。不知是不是為了避免小朋友變矮，現在商場的那邊會有一盆大植物阻擋，令小朋友不易從那邊察覺大孔的存在。」

03

水果樂園



故事由來

在工作坊中，一位兆康街坊告訴我們附近有很多果樹，有大樹菠蘿、芒果、龍眼、石榴、楊桃、碌柚等等，傳聞都是很久以前有人隨手掉下的果核天生天養而成。

來自屯門居民李靜芳有關杯渡的詩文

前人果核掉路邊
今成果樹果肉甜
杯渡若然再出現
定邀他嘗水果宴

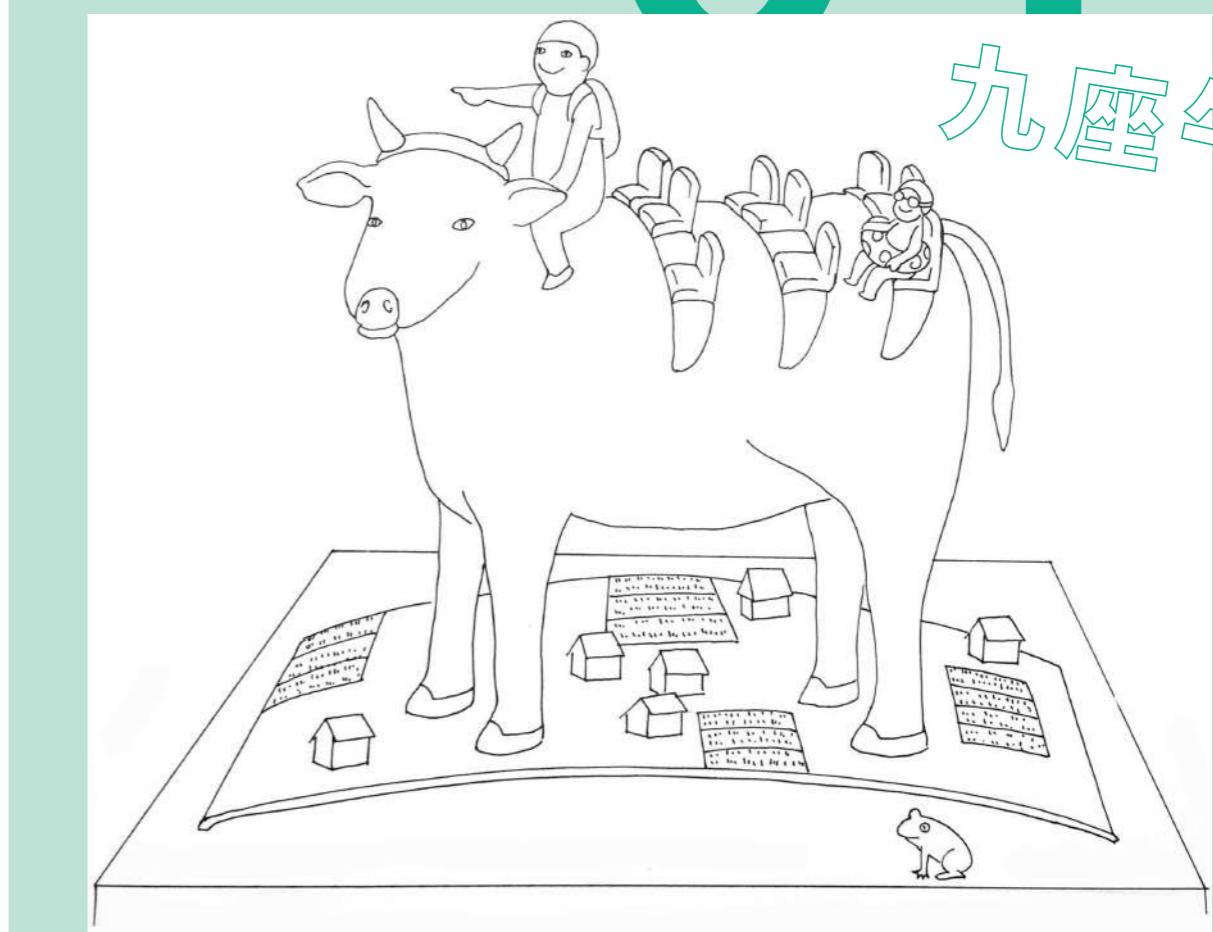
—打油詩作者一耳製涼房

四
屯門如今飛躍起
無限前程展繢紛
三
如今時移興世易
往時屯兵今市鎮
古舊經已刷一新
宛如待嫁美嬌娘
悉心裝扮美醉人

二
話說有座杯渡寺
相傳禪師杯渡行
弘揚佛法到香港
逗留屯門普衆生
無量功德流傳今

04

九座牛



故事由來

別笑我們屯門友
住得太遠似郊遊
看看這輛九座牛
去邊兩秒鐘就夠

—打油詩作者一耳製涼房

綜合了工作坊中收集到的舊回憶，屯門很多地方以前都是農田，我們遇過在屯門土生土長，種菜到新墟賣的老婆婆。有些老街坊都說以前從九龍入屯門會坐九座位小巴，聽說還會自行加位，行青山公路等，也有街坊一講屯門就覺得要坐牛返學。

05

山花塔餅



故事由來

這是屯門居民的創作故事

很久以前，屯門曾是很落後的地方，很多小朋友吃了不潔的食物都會肚瀉和生寄生蟲，後來一位神醫路過此地，製造了花塔餅給小朋友杜蟲。

我們想像它的形狀很像青山，因此名為青山，花塔餅。

神醫特製花塔餅
貌似青山好出名
搵日約齊成班 friend
邊行邊食除百病

—打油詩作者—耳製涼房

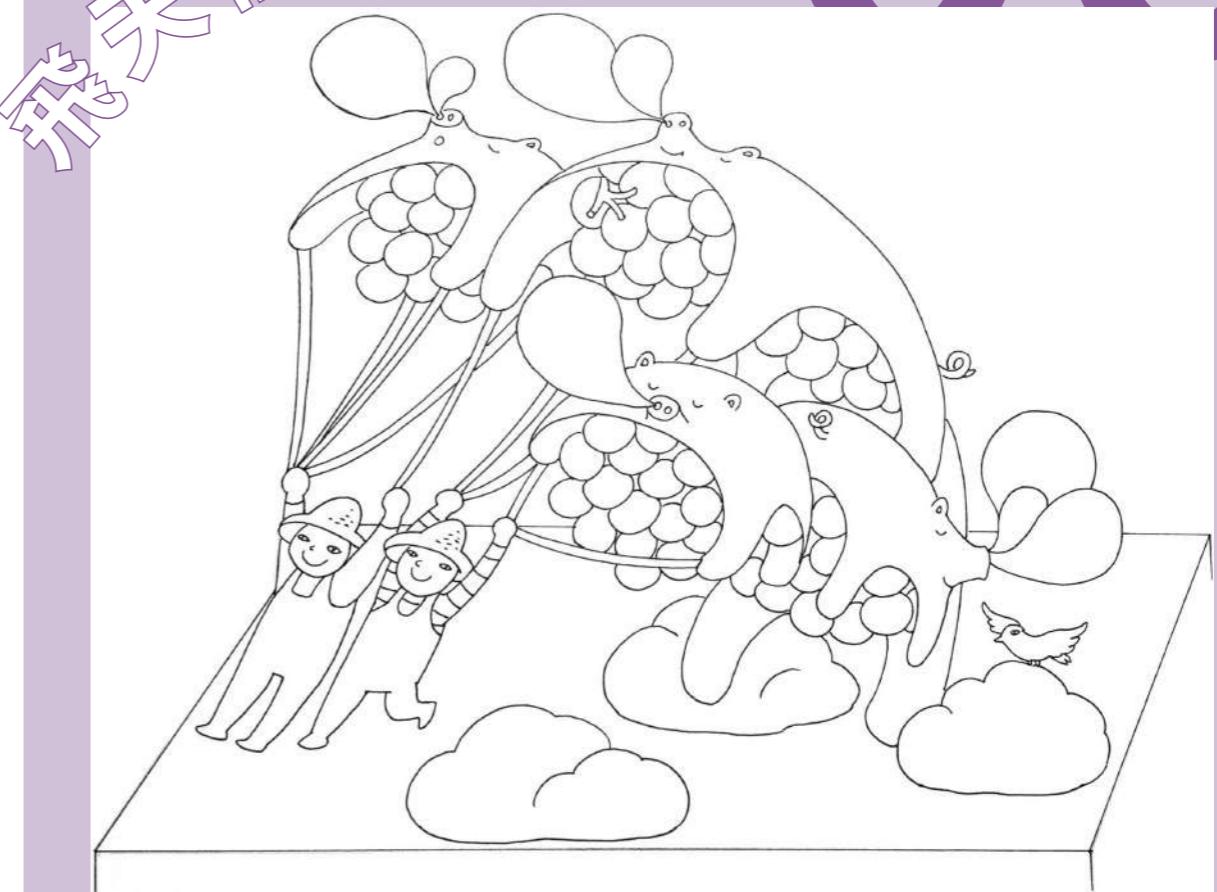
山景葡萄甜到漏
良景豬食唔停口
曬成肉乾更正斗
食飽沙灘睡個夠

—打油詩作者—耳製涼房

故事由來

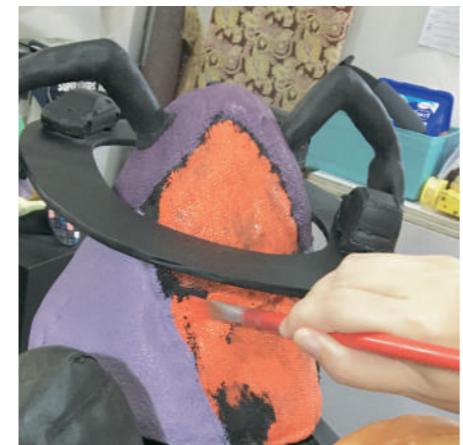
這是屯門居民的創作故事

關於兩兄弟在良景及山景農場所養的豬（多多農場）及葡萄（豆豆農場），豬吃了很多葡萄醉了，迷路到了蝴蝶邨，因第一次見到沙灘而高興，於是睡著曬太陽，一睡便曬了幾個月，變成豬肉乾。由於有葡萄香味的豬肉乾太好吃，乾隆皇帝贈了天下第一豬肉乾牌匾，後來因為山景及良景要興建屋邨，兩個農場都拆掉了，葡萄香味豬肉乾便成為絕響。

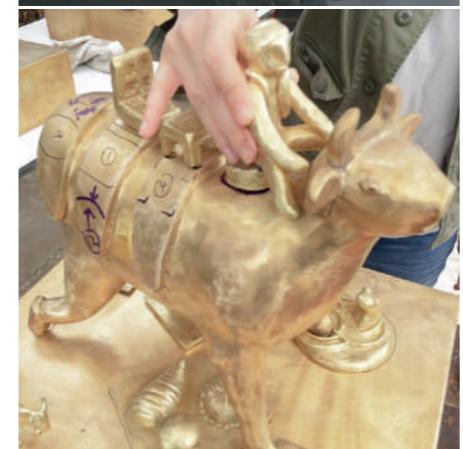


山天葡萄豬肉乾

06



‘我們選用了泥膠、陶泥、海綿、
布料、玩具、日常生活物品
作為我們的材料。’

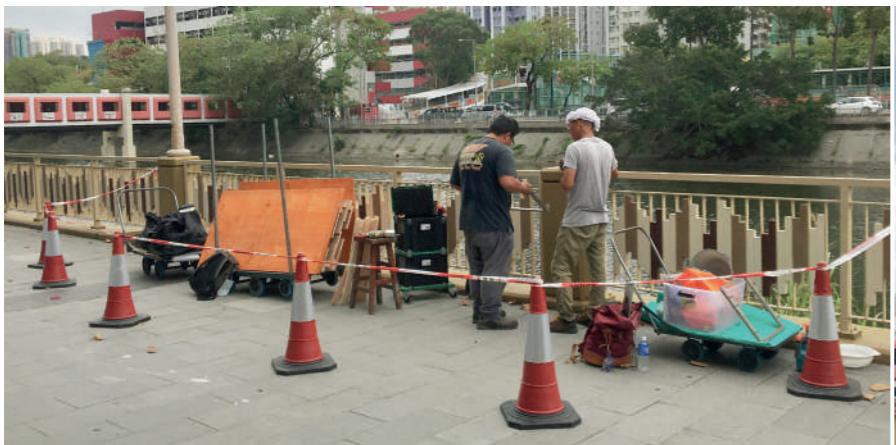


製作花絮

鑄造

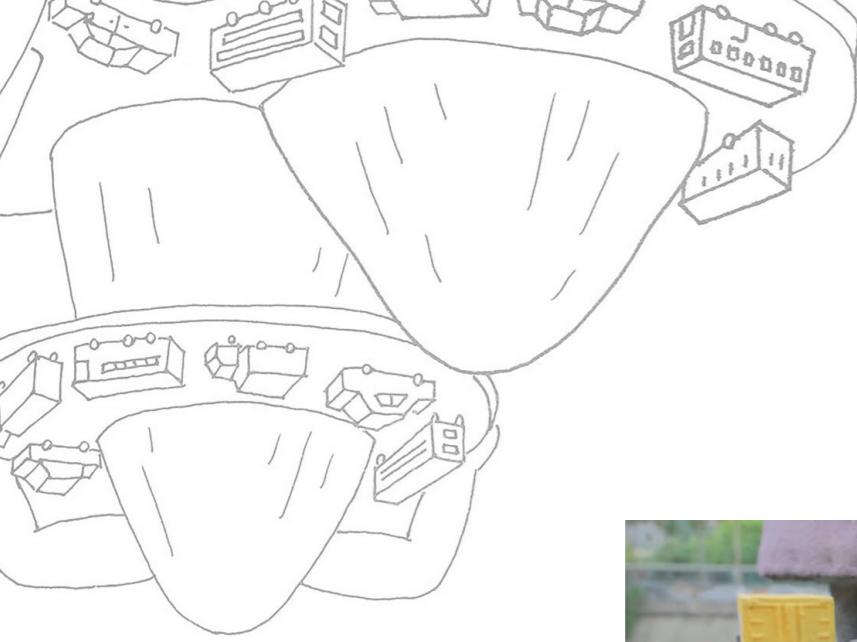


‘鑄造成金屬後，把它們焊接
在一起，再打磨上色。’



二零二零年五月份，
在屯門河畔公園安裝完成。

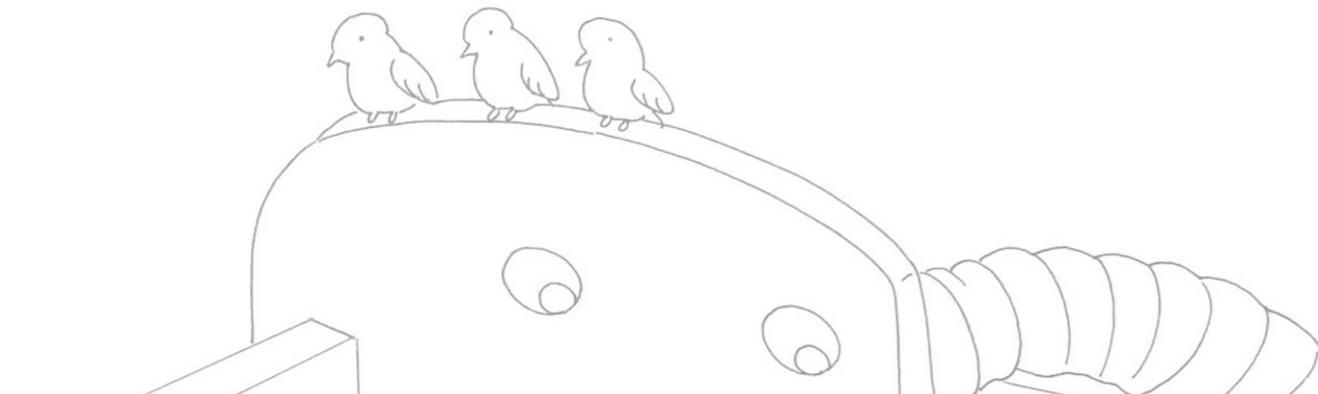
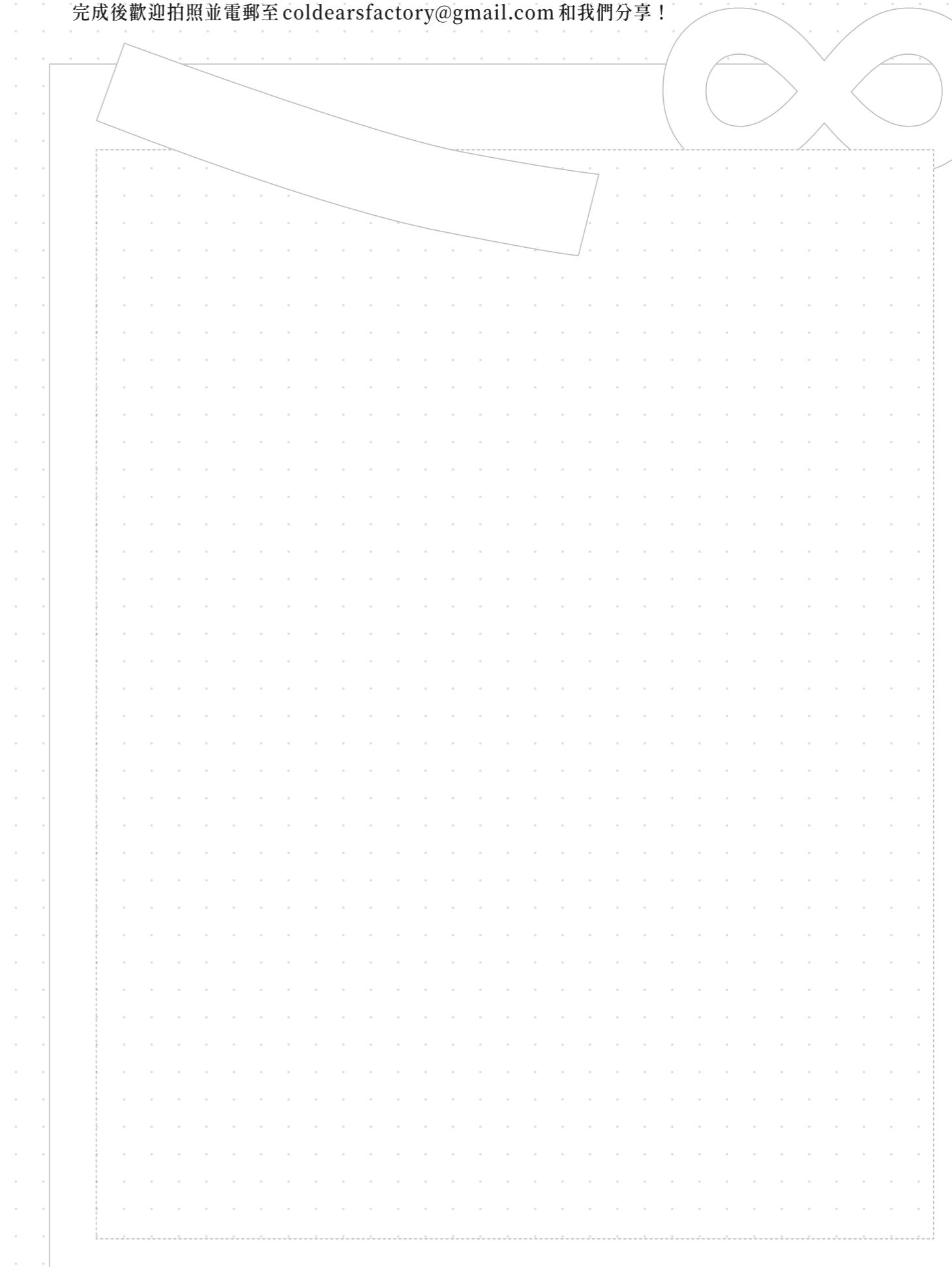




完成作品

製作花絮

屯門友，你也想為 6 件雕塑編個故事，令它們成為真正的無限傳說嗎？你可以選取喜歡的附頁作品貼紙貼在這裡，寫下你創作的故事，完成後歡迎拍照並電郵至 coldearsfactory@gmail.com 和我們分享！



耳製涼房 cold ears factory